

CATALOGO DE LOS PECES DE MENORCA

NOTA DEL AUTOR

Tres han sido los motivos que me han inducido a publicar la segunda edición del « Catálogo de peces de Menorca ».

El de consignar en él las especies encontradas en aguas de esta isla, después de haber publicado la primera edición.

El de poder satisfacer los deseos de aquellos aficionados a esta clase de trabajos que no pudieron adquirir ejemplares del Catálogo, por haberse agotado al poco tiempo de haberse publicado.

Y el de adoptar, para la designación de las especies de esta región, la nomenclatura propuesta por don Fernando de Buen, Doctor en Ciencias y Jefe de Biología del Instituto Español de Oceanografía, publicada en 20 de Agosto de 1926, bajo los auspicios del Ministerio de Marina y de la Dirección General de Pesca. atemperándose al resultado de las Campañas realizadas por acuerdos internacionales y dirigidas por el Catedrático de la Universidad Central, Dr. D. Odón De Buen ; siguiendo empero, para evitar confusiones, el mismo orden de exposición que en la primera edición y colocando entreparéntesis, al lado de los nombres adoptados, los que figuraban en aquella como principales.

División **SCYLLIIFORMES.**Familia **Scylliidae.****Grupo G. Scyllium.**

SCYLLIORHINUS CANICULA. L. (Scyllium canicula. Cuvier).

N. C. *Pez perro. Tollo. Galeo. Lija. Pintarroja.*

N. V. *Gatvaire.*

SCYLLIUM STELLARE. L. (Scyllium catulus. Cuvier).
(Scyllium stellare. Bp.).

N. C. *Alitán. Gato de mar. Pintarroja.*

N. V. *Gató.*

División **CARCHARIFORMES.**Familia **Vulpeculidae.**

VULPECULA MARINA. Valmont. (Alopias vulpex. Bon.).

N. C. *Pez zorro.*

N. V. No tiene. [Especie añadida].

Familia **Lamnidae.**

CARCHARODON CARCHARIAS. L. (Carchadon lamia. Bp.).
(Squalus carcharias. L. P.).

N. C. *Tiburón. Lamía. Amia.*

N. V. *Salproix.*

ISURUS SPALLANZANI. Rufinesque. (Oxyrhina spallanzani. Bonp.).

N. C. *Marrajo. Tiburón. Bodión.*

N. V. *Tiburó.* [Especie añadida].

Familia **Gatorhinidae.**

GALEORHINUS MUSTELUS. L. (Multelus vulgaris. Müll y Henl.).

N. C. *Mustelo. Cazón. Mozuela. Pique.*

N. V. *Musòla.*

GALEORHINUS LAEVIS. Ris. (Mustelus laevis. Ris.).

N. C. *Mustelo. Caella. Cazón.*

N. V. *Musòla.*

Familia **Eugaleidae.**

EUGALEUS GALEUS. L. (Galeus canis. Rond.).

N. C. *Pez peine. Cazón. Tollo.*

N. V. *Ca marí.*

División **HEXANCHIFORMES.** Familia **Hexanchidae.**

HEXANCHUS GRISEUS. Gmelin. (Notidamus griseus. Raf.).

N. C. *Boquidulce. Batriuvaca.*

N. V. *Bastriu. Ballestru.* [Especie añadida].

División **SQUALIFORMES.** Familia **Squalidae.**

SQUALUS ACANTHIAS. L. (Acanthias vulgaris. Ris.).

N. C. *Jerrón. Pintarroja.*

N. V. *Quisona.*

SQUALUS BLAINVILLEI. Ris. (Acanthias blainvillei. Müll y Henl.).

N. C. *Galluo. Galluate.*

N. V. *Quisona.*

Familia **Oxynotidae.**

OXYNOTUS CENTRINA. L. (Centrina vulpecula. Bel.).

N. C. *Mielga. Cochino. Guarrito. Puerco de mar.*

N. V. *Pòrc. Pòrc marí.*

División **SQUATINIFORMES.** Familia **Squatinaidae.**

SQUATINA SQUATINA. L. (Squatina angelus. Ris.).

N. C. *Angelote. Pardón. Pez angel. Mermeguela.*

N. V. *Escat. Angel.*

SQUATINA OCULATA. Bonp. (Squatina oculata. Dum. Bonp.).
 N. C.
 N. V. *Escat verxigal*.

División **TORPEDIFORMES.**

Familia **Torpedinidae.**

TORPEDO TORPEDO. L. (Torpedo marmorata. Ris.).
 N. C. *Temblaera, Trimielga, Torpedo*.
 N. V. *Tremuló*.

División **RAJIFORMES.**

Familia **Rajidae.**

RAJA ALBA. Lacépède. (Raja marginata. Müll.).
 N. C. *Bramante*.
 N. V. *Clavell*.

RAJA RADULA. Del. (Raja radula. Del.).
 N. C. *Raya, Romaguera*.
 N. V. *Retjada peluda*.

RAJA FULLONICA. Ria. (Raja fullonica. Rond.).
 N. C. *Raya*.
 N. V. *Retjada*.

RAJA MIRALETUS. L. (Raja miraletus. Rond.).
 N. C. *Raya vera, Glisol*.
 N. V. *Retjada de San Pere*.

RAJA BATIS. L. (Raja flossada. Ris.).
 N. C.
 N. V. *Clavell borell, Clavell morell*.

RAJA CLAVATA. L. (Dasybatis clavata. Blv.).
 N. C. *Bramante, Pez de Mahoma, Raya*.
 N. V. *Clavell*.

RAJA ASTERIAS. Delar. (Dasybatis asterias. Bp.).
 N. C.
 N. V. *Retjada vera o boca de rosa*.

RAJA OXYRHYNCHUS. L. (Læviraja oxyrhyncus. Bp.).
 N. C. *Raya*.
 N. V. *Retjada*.

Familia **Leiobatidae.**

LEIOBATUS AQUILA. L. (Myliobatus aquila. C. Dum.).
 N. C. *Aquila. Rata. Chucho. Obispo*.
 N. V. *Viuda*.

RHINOPTERA MARGINATA. Geoffroy. (Rhinoptera marginata. M. yH.)
 N. C. *Pez Obispo*.
 N. V. *Vèla llatina*.

Familia **Dasyatidae.**

DASYATIS PASTINACA. L. (Trigon vulgaris. Ris.).
 N. C. *Raya-vaca. Pastenaca. Romaguera, Milán. Chucha*.
 N. V. *Escursana. Ferrasa*.
 (Trigon pastinaca. Ad.).
 N. C. *Raya-vaca*.
 N. V. *Escursana*.

División **CARCHARIFORMES.** Familia **Cestraciontidae.**

CESTRACION ZYGAENA. L. (Sphyrna zigaena. Raf.).
 N. C. *Pez martillo. Cornudilla. Guardia civil. Cornua*.
 N. V. *Llunada. Cornuda*.

División **SYNGNATHIFORMES.** Familia **Syngnatidae.**

¿SYNGNATHUS PELAGICUS. Osbeck? (Syngnathus eton. Ris.).
 N. C.
 N. V. *Serp de la mar*. [Especie añadida].

SYNGNATHUS RONDELETI. Delar. (Siphonostoma rondeleti. Del.).
 N. C.
 N. V. *Peix bade*. [Especie añadida como vista en Menorca].

Familia **Hippocampidae.**

HIPPOCAMPUS ANTIQUORUM. Leach. (Hippocampus brevirostris. C.)

N. C. *Caballo de mar. Caballo marino. Caballito de mar.*N. V. *Caballèt de la mar.* [Citado por Ramis y P. A.].

HIPPOCAMPUS GUTTULATUS. Cuv. (Hippocampus guttulatus. Cuv.)

N. C. *Caballito del mar.*N. V. *Caballèt de la mar.*División **MOLIFORMES.**Familia **Molidae.**

MOLA MOLA. L.

(Orthogoriscus mola. Sch.).

N. C. *Mola. Robador. Pez luna. Mula.*N. V. *Bot.* [Citado por P. A.].División **TRACHINIFORMES.**Familia **Uranoscopidae.**

URANOSCOPIUS SCABER. L.

(Uranoscopus scaber. L.).

N. C. *Rata. Sapo. Araña roquera.*N. V. *Rata. Saltaperdisa.*Familia **Trachinidae.**

TRACHINUS ARANEUS. Cuv. y Val.

(Trachinus araneus. Cuv.).

N. C. *Araña.*N. V. *Aranya fragata.*

TRACHINUS RADIATUS. Cuv. y Val.

(Trachinus radiatus. Cuv.).

N. C. *Araña.*N. V. *Aranya de cap nègre.*

TRACHINUS DRACO. L.

(Trachinus draco. L.).

N. C. *Araña.*N. V. *Aranya blanca. Dragó.*

División **BLENNIFORMES.**Familia **Blenniidae.**

BLENNIUS PAVO. Ris.

(Blennius pavo. Ris.).

(Blennius erythrocephalus. Ris.).

N. C. *Vieja. Perro. Torillo. Dormilega.*N. V. *Gallèrbu.*

BLENNIUS GATTORUGINE. L.

(Blennius gattorugine. Lac.).

N. C. *Vieja. Perro. Torillo.*N. V. *Gall fabé. Rabosa.*

BLENNIUS TENTACULARIS. Brün.

(Blennius tentacularis. Brün.).

N. C. *Vieja. Perro.*N. V. *Rabosa.*

BLENNIUS SANGUINOLENTUS. Pallas. (Blennius palmicornis. C. y V.)

N. C. *Vieja. Perro.*N. V. *Rabosa.*

BLENNIUS OCELLARIS. L.

(Blennius ocellaris. L.).

N. C. *Vieja. Perro. Torillo. Babosa.*N. V. *Rabosa.*División **CALLIONYMIFORMES.**Familia **Callionymidae.**

CALLIONYMUS BELENUS. Ris.

(Callionymus belenus. Ris.).

N. C. *Lagarto.*N. V. *Cabòt en banyes.*

CALLIONYMUS MACULATUS. Raf.

(Callionymus maculatus. Raf.).

N. C. *Lagarto.*N. V. *Fèrra pedres.*

CALLIONYMUS LYRA. L.

(Callionymus lira. L.).

N. C. *Lagarto. Guitarra.*N. V. *Dragó.*

- División **LOPHIIFORMES.** Familia **Lophiidae.**
- LOPHIUS PISCATORIUS. L.** (Lophius piscatorius. L.).
 N. C. *Rape. Pez sapo.*
 N. V. *Rap. Buldròy.*
- División **Gobiiformes.** Familia **Gobiidae.**
- GOBIUS NIGER. L.** Forma niger. (Gobius niger. L.).
 N. C. *Torillo.*
 N. V. *Cabòt de roca.*
- Forma jozzo. (Gobius jozzo. L.).
 (Gobius lengiradiatus).
 N. C. *Pez del diablo.*
 N. V. *Cabòt mucós. Cabòt d'alga.*
- GOBIUS CRUENTATUS. L.** (Gobius cruentatus. Gmel.).
 N. C.
 N. V. *Cabòt anglès.*
- GOBIUS PAGANELLUS. L.** (Gobius paganellus. L.).
 N. C.
 N. V. *Cabòt.*
- GOBIUS MICROPS. Krøyer.** (¿Gobius minutus? C. y V.).
 Forma *laticeps.* Raza *mediterránea.*
 N. C.
 N. V. *Cabòt.*
- GOBIUS BUCCHICHI. Stein.** (Gobius fallax. Sar.).
 N. C.
 N. V. *Cabòt berrubès.*
- GOBIUS GENIPORUS. C. y V.** (Gobius geniporus. Val.).
 N. C.
 N. V. *Cabòt.*

GOBIUS CAPITO. C. y V. (Gobius Guttatus. C.).
 N. C.
 N. V. *Cabòt de roca.*

APHYA MINUTA. Ris. (Aphya minuta. Ris.).
 N. C. *Chanquete.*
 N. V. *Roseti en dents.* [Especie añadida].

APHIA FERRERI. De Buen y Fage.
 N. C.
 N. V. *Roseti.* [Especie añadida].

División **SPARIFORMES.**

Familia **Mullidae.**

MULLUS BARBATUS. L. Forma *barbatus.* Aspecto *barbatus.*
 (Mullus barbatus. Will.).

N. C. *Salmonete.*
 N. V. *Mòll cranquer. Mòll de fanc. Mòll jueu.*

Forma *barbatus.* Aspecto *fuscatus.*
 (Mullus fuscatus. Raf.).

N. C. *Salmonete.*
 N. V. *Mòll.*

Forma *surmuletus.*
 (Mullus surmuletus. L.).

N. C. *Salmonete.*
 N. V. *Mòll vè.*

División **SCLEROPAREI.**

Familia **Cephalacanthidae.**

CEPHALACANTUS VOLITANS. L. (Dactylopterus volitans. Bonp.).

N. C. *Golondrina de mar. Volador. Roncador. Chicharra.*
 N. V. *Xòric volador.*

Familia **Peristediidae.**

PERISTEDION CATAPHRACTUM. L. (Peristedion cataphractum. L.).

N. C. *Armado. Mal armado.*
 N. V. *Armat.*

- Familia **Triglidae.**
- TRIGLA LUCERNA. L. (Trigla corax. Bonp.).
(Trigla poeciloptera. C.).
N. C. *Golondrina. Rubio. Rafael. Patrón.*
N. V. *Oriòla. Juriola.*
- TRIGLA LYRA. L. (Trigla lyra. Lac.).
N. C. *Garneo. Rafael. Rubio.*
N. V. *Ase.*
- TRIGLA CUCULUS. L. (Trigla cuculus. Rond.).
(Trigla pini. Bloch.).
N. C. *Rubio. Cachorubio. Arete.*
N. V. *Gallineta.*
- TRIGLA LINEATA. L. (Trigla lineata. Wall.).
N. C. *Rubio. Borracho. Perlón.*
N. V. *Rafalèt.*

- Familia **Scorpaenidae.**
- SCORPAENA SCROFA. L. (Scorpaena scrofa. L.).
N. C. *Rascacio. Raño. Gallineta.*
N. V. *Capròig.*
- SCORPAENA PORCUS. L. (Scorpaena porcus. L.).
N. C. *Escorpena. Rascasa. Rascacio. Gallineta.*
N. V. *Rascla.*
- SCORPAENA NOTATA. Raf. (Scorpaena ustulata. Low.).
N. C. *Poyo. Rascacio.*
N. V. *Cap-tinyós. Uòt.*
- HELICOLENUS DACTYLOPTERUS. Declar. (Sebastes dactylopterus. Del.).
N. C. *Gallineta. Pampol rascás.*
N. V. *Sertá imperial.*

- Familia **Serranidae.**
- División **PERCIFORMES.**
MORONE LABRAX. L. (Labrax Lupus. Cav.).
N. C. *Róbalo. Lubina. Llubaro.*
N. V. *Llop. Llobarro.*

- MORONE PUNCTATA. Bloch. (Labrax punctatus. Bloch.).
 N. C. *Baila. Bayela.*
 N. V. *Llop. Llobarro.*
- POLYPRION MARINUM. Asso. (Polyprion cernium. Val.).
 N. C. *Pampol.*
 N. V. *Pampol rascás.*
- PARACENTROPRISTIS HEPATUS. L. (Serranus hepatus. L.).
 N. C. *Borrachos. Merito. Lobito.*
 N. V. *Vaca serrana.*
- SERRANUS CABRILLA. L. (Serranus Cabrilla. L.).
 N. C. *Cabrilla. Cabra. Serrano. Vaquita.*
 N. V. *Serrá.*
- SERRANUS SCRIBA. L. (Serranus scriba. C. y V.).
 N. C. *Vaca.*
 N. V. *Vaca.*
- Forma *papilionacea.*
 (Serranus papilionaceus. C. y V.).
 N. C.
 N. V. *Serrá mascle.*
- PAREPINEPHELUS RUBER. Bloch. (Epinephelus acutirrostris. C. y V.)
 N. C. *Abadejo. Gitano.*
 N. V. *Nèru.*
- EPINEPHELUS GIGAS. Brünn. (Epinephelus gigas. Br.).
 N. C. *Mero.*
 N. V. *Anfós.*
- EPINEPHELUS SICANUS. Dod.?
 N. C.
 N. V. *Gèrnera. Gèrna.*
- ANTHIAS ANTHIAS. L. (Anthias sacer. Bloch.).
 N. C. *Borriquete. Cabezudo. Trompetero. Tres colas.*
 N. V. *Dentó.*

Familia **Apogonidae.**

- APOGON IMBERBIS.** L. (Apogon imberbis. L.).
 N. C. *Bodión de limpto.*
 N. V. *Mare d'anfós. Morèt vermey.*

División **SCIAENIFORMES.**Familia **Sciaenidae.**

- SCIAENA UMBRA.** L. (Corvina nigra. C.).
 N. C. *Corvina. Corvinata. Corbina. Corballe. Magra.*
 N. V. *Escurbai.*
- UMBRINA CIRRHOSA.** L. (Umbrina cirrhosa. Ris.).
 N. C. *Corbinata. Berrugato.*
 N. V. *Red. Reig.*

División **SCOMBRIFORMES.**Familia **Scombridae.**

- SCOMBER SCOMBRUS.** L. (Scomber, scomber. L.).
 N. C. *Caballa. Sarda.*
 N. V. *Veiat.*
- PNEUMATOPHORUS COLIAS.** Gmel. (Scomber colias. L.).
 (Scomber pneumatophorus. Del.).
 N. C. *Caballa. Estornino.*
 N. V. *Bissu.*

Familia **Cyblidae.**

- SARDA SARDA.** Bloch. (Pelamys sarda. Bloch.).
 N. C. *Bonito. Cerda.*
 N. V. *Bonitol.*

División **THUNNIFORMES.**Familia **Thunnidae.**

- THUNNUS THYNNUS.** L. (Thynnus vulgaris. C.).
 N. C. *Atún. Atuarro. Albacora. Cachorreta.*
 N. V. *Tunyina.*

Familia **Katsuwonidae.**

- AUXIS THAZARD. Lacep. (Auxis bissus. Raf.).
 N. C. *Melva. Melvara. Melba.*
 N. V. *Bacora. Mèlva.*

Divisió **CARANGIFORMES.**Familia **Carangidae.**

- THACHURUS TRACHURUS. L. (Trachurus trachurus. L.).
 N. C. *Jurel. Chicharro.*
 N. V. *Sorell. Surell.*

- CARANX FUSUS. Geof. (Caranx fusus. Geof.).
 N. C.
 N. V. *Surella.* [Especie añadida].

- LICHIA AMIA. L. (Lichia amia. C.).
 N. C. *Serviola. Dorado. Palomida.*
 N. V. *Palomida. Surell de pènya.*

- LICHIA GLAUCA. L. (Lichia glauca. L.).
 N. C. *Palometa. Palomida.*
 N. V. *Palomida. Palomina.*

- SERIOLA DUMERILI. Ris. (Seriola dumerilii. Ris.).
 N. C. *Verderol. Alballada.*
 N. V. *Sirvia. Sirviòla. Verderòl.*

Familia **Naucratiidae.**

- NAUCRATES DUCTOR. L. (Naucrates ductor. L.).
 N. C. *Piloto. Pez timón.*
 N. V. *Pampol.*

Familia **Zeidae.**

- ZEUS FABER. L. (Zeus faber. L.).
 N. C. *Gallo. Pez de San Pedro. Ceo.*
 N. V. *Gall de San Pere.*

División **CORYPHAENIFORMES.** Familia **Coryphaenidae.**

CORYPHAENA HIPPURUS. L. (Coryphaena hippurus. L.).

N. C. *Llampuga. Dorado. Austriaco.*N. V. *Llampuga.*

ASTRODERMUS ELEGANS. Riso. (Astrodermus elegans. Ris.).

N. C.

N. V. [Especie añadida].

División **XIPHIIFORMES.**Familia **Xiphiidae.**

XIPHIAS GLADIUS. L. (Xiphias gladius. L.).

N. C. *Aguja pelea. Pez espata.*N. V. *Emperador. Peix espasa.*División **TRICHIURIFORMES.**Familia **Lepidopidae.**

LEPIDOPUS ARGENTEUS. Bon. (Lepidopus argenteus. Bon.).

N. C. *Pez sable. Pez cinto.*N. V. *Peix sabre.* [Especie añadida].División **TRACHYPTERIFORMES.** Familia **Trachypteridae.**

TRACHYPTERUS IRIS. Wal. (Trachypterus falx. C. y V.).

N. C.

N. V. *Flèma. Flèuma.* [Citado por Barceló].

(Trachypterus cristatus. Bon.).

N. C.

N. V.

División **CEPOLIFORMES.**Familia **Cepolidae.**

CEPOLA RUBESCENS. L. (Cepola rubescens. L.).

N. C. *Cinta. Pez llama.*N. V. *Flámula.*

- División **SPARIFORMES.** Familia **Sparidae.**
- DIPLODUS ANULARIS. L. (Sargus anularis. L.).
 N. C. *Raspallón. Mojarra. Mocharra.*
 N. V. *Esperrai.*
- DIPLODUS SARGUS. Gmelin. (Sargus rondeletii. C. y V.).
 N. C. *Sargo. Sargo burdo. Mojarra.*
 N. V. *Sarc. Sard.*
- DIPLODUS VULGARIS. Geoffroy. (Sargus vulgaris. Geof.).
 N. C. *Sargo. Chopá. Mojarra. Pajel.*
 N. V. *Variada.*
- CHARAX PUNTAZZO. Gmelin. (Charax puntazzo. Ris.).
 N. C. *Sargo picado.*
 N. V. *Murruda.*
- SPARUS CANTABRICUS. Asso. (Pagellus centrodentus. Del.).
 N. C. *Besugo de Laredo. Borás. Pachá. Gorace.*
 N. V. *Uöt. Quelèt.*
- ¿SPARUS CANTABRICUS. Asso? (Pagellus breviceps. Bon.).
 N. C. *Pagel.*
 N. V. *Pitgell.*
- ¿SPARUS CANTABRICUS. Asso? (Pagellus bogaraveo. Brün.).
 N. C. *Besugo. Boga-ravella.*
 N. V. *Voga-revey.*
- SPARUS ACARNE. Risso. (Pagellus acarne. Ris.).
 N. C. *Besugo. Pancho.*
 N. V. *Besuc.*
- SPARUS MORMYRUS. L. (Pagellus mormyrus. L.).
 N. C. *Herrera. Mabre. Esla.*
 N. V. *Mabre.*
- SPARUS ERYTHRINUS. L. (Pagellus erythrinus. L.).
 N. C. *Breca. Pagel.*
 N. V. *Pitgell.*

- PAGRUS PAGRUS. L. (Pagrus orphus. Ris.)
 N. C. *Pargo*.
 N. V. *Pagre*.
 (Pagrus vulgaris. Bon.)
 N. C. *Pargo*.
 N. V. *Pagre*.
- AURATA AURATA. L. (Chrysophrys aurata. L.)
 N. C. *Dorada*.
 N. V. *Urada. Orada*.
 (Chrysophrys crasirostris. C. y V.)
 N. C. *Dorada. Dorado*.
 N. V. *Urada. Orada*.
- Familia **Kyphosidae**.
- BOX SALPA. L. (Box salpa. L.)
 N. C. *Salpa. Salema*.
 N. V. *Saupa. Salpa*.
- BOX BOOPS. L. (Box boops. L.)
 N. C. *Boga. Bogarro*.
 N. V. *Voga*.
- OBLADA MELANURA. L. (Oblada melanura. L.)
 N. C. *Oblada. Doblada. Dobladeta*.
 N. V. *Ublada*.
- SPONDYLIOSOMA CANTHARUS. L. (Cantarus griseus. C. y V.)
 N. C. *Chopa. Perezosa. Roncador. Ollaca. Cantero*.
 N. V. *Cántera*.
 (Cantarus vulgaris. C.)
 N. C. *Cantero*.
 N. V. *Cántera*. [Citado por Cl. y Ram.]
 (Cantarus orbicularis. C. y V.)
 N. C. *Sopa. Pañoso*.
 N. V. *Cántera*.

Familia **Lutjanidae.**

DENTEX DENTEX. L. (Dentex vulgaris. C.)

N. C. *Dentón. Capítol. Capitán. Pachán.*N. V. *Déntol.*

DENTEX MACROPHthalmus. Bloch. (Dentex macropthalmus. Bloch.).

N. C. *Dentón. Cachucho.*N. V. *Déntol.*División **MAENIFORMES.**Familia **Maenidae.**MAENA MAENA. L. Forma *maena.* (Maena osbeckii. C. y V.).N. C. *Chula. Trompetero. Jarrete. Carcomel. Mena. Judío.*N. V. *Mòra.*

(Maena vulgaris. C. y V.).

N. C. *Mendola. Chucla.*N. V. *Xucla d'ivern.*Forma *jusculum.* (Maena jusculum. C. y V.).N. C. *Mendola.*N. V. *Xucla.*SPICARA SMARIS. L. Forma *mauri.* (Smaris maurii. Bonp.).N. C. *Caramel.*N. V. *Jerrèt de San Pere.*Forma *smaris.* (Smaris vulgaris. C. y V.).N. C. *Trompetero. Picarel.*N. V. *Jerrèt. Jerrèt pamfil.*

SPICARA ALCEDO. Risso. (Spinaris alcedo. Ris.).

N. C. *Chucla. Judío. Caramell.*N. V. *Jerrèt mascle.*

CENTRACANTHUS CIRrus. Raf. (Smaris insidiator. C. y V.).

N. C.

N. V. *Jerrèt anglès.*

- | División LABRIFORMES. | Familia Labridae. |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|
| LABRUS MERULA. L.
N. C. <i>Bodión. Merlo. Zorzal marino.</i>
N. V. <i>Tord massòt.</i> [Citado por Pit. y Ram.]. | (Labrus Merula. L.) |
| ¿LABRUS MERULA. L.?
N. C.
N. V. <i>Uill de perdiu.</i> | (Labrus saxorum. C. y V.) |
| ¿LABRUS MERULA. L.?
N. C. <i>Tordo. Bodión verde.</i>
N. V. <i>Massòt.</i> | (Labrus lineolatus. C. y V.) |
| LABRUS VIRIDIS. L.
N. C. <i>Budión verde.</i>
N. V. <i>Massòt.</i> | (Labrus viridis. L.) |
| ¿LABRUS VIRIDIS. L.?
N. C. <i>Tordo. Bodión verde.</i>
N. V. <i>Massòt.</i> | (Labrus turdus. L.) |
| ¿LABRUS VIRIDIS. L.?
N. C.
N. V. <i>Griòia.</i> | (Labrus festivus. Ris.) |
| ¿LABRUS VIRIDIS. L.?
N. C.
N. V. <i>Massòt.</i> | (Labrus luscus. L.) |
| LABRUS MIXTUS. L.
N. C. <i>Tordo. Gallito. Bodión.</i>
N. V. <i>Bestenaga.</i> | (Labrus mixtus. L.) |
| CRENILABRUS OCELLATUS. Fors Köl.
N. C.
N. V. <i>Rnqué. Roquer.</i> | (Crenilabrus ocellatus. Fors.) |
| CRENILABRUS QUINQUEMACULATUS. Bloch.
(Crenilabrus quinquemaculatus. Bloch.)
N. C. <i>Tordo roquero. Tordo.</i>
N. V. <i>Tamburé.</i> | |

- ¿CRENILABRUS QUINQUEMACULATUS. Bloch?
 N. C. *Planchita*. (Crenilabrus Roissali. Ris.).
 N. V. *Ruquer*.
 Forma *tigrinus*. (Crenilabrus tigrinus. Ris.).
 N. C.
 N. V. *Ruquer*.
- CRENILABRUS MEDITERRANEUS. L.
 (Crenilabrus mediterraneus. Bon.).
 N. C. *Vaqueta*.
 N. V. *Tort ruquer*.
- CRENILABRUS TINCA. L. (Crenilabrus tinca. Brun.).
 N. C. *Tordo*.
 N. V. *Satx. Ruquer*.
- ¿CRENILABRUS TINCA. L.? (Crenilabrus pavo. Brun.).
 N. C.
 N. V. *Satx*.
- CRENILABRUS GRISEUS. Gmel. (Crenilabrus massa. Ris.).
 N. C. *Tordo*.
 N. V. *Tamburè*.
- ¿CRENILABRUS GRISEUS. Gmel.? (Crenilabrus viseus. Gmel.).
 N. C.
 N. V. *Roquer. Ruquer*.
- CRENILABRUS BAILLONII. C. y V. (Crenilabrus baillonii. Val.).
 N. C.
 N. V. *Ruquer*.
- SYMPHODUS SCINA. Forkäl. (Coricus rostratus. Bloch.).
 N. C. *Tuerta*.
 N. V. *Trugèta*.
- ACANTHOLABRUS PALLONI. Ris. (Acantholabrus palloni. Ris.).
 N. C.
 N. V. *Tae ròques*.

Familia **Juliidae.**

- CORIS JULIS. L. (Julis giofredi. Ris.).
 (Julis festivus. C. y V.).
 (Julis vulgaris. C. y V.).
 (Julis especiosus. Ris. Citado por P. A.).
 N. C. *Doncella. Julia. Gallito de Rey.*
 N. V. *Donçella.*
- THALASONA PAVO. C. y V. (Julis pavo. Lac.).
 N. C. *Obispo.*
 N. V. *Vit d'en Gaona.*
- XYRICHTHIS NOVACULA. L. (Xyrichthis novacula. L.).
 N. C. *Papagallo. Gallineta. Galán.*
 N. V. *Raó.*

Divisió **POMACENTRIFORMES.** Familia **Pomacentridae.**

- CROMIS CROMIS. L. (Cromis castanea. C.).
 N. C. *Negrita. Castañuela. Soldado.*
 N. V. *Murèt.*

Divisió **MACRORHAMPHOSIFORMES.**Familia **Macrorhamphosidae.**

- MACRORHAMPHOSUS SCOLOPAX. L. (Centriscus scolopax. L.).
 N. C. *Trompetero. Pito real.*
 N. V. *Music. Trumperé.*

Divisió **MUGILIFORMES.**Familia **Mugilidae.**

- MUGIL CEPHALUS. L. (Mugil cephalus. L.).
 N. C. *Lisa. Cabezudo. Albur. Capitán. Mújol.*
 N. V. *Llissa. Taverner.*
- MUGIL AURATUS. Ris. (Mugil auratus. Ris.).
 N. C. *Lisa. Cabezudo. Mújol.*
 N. V. *Llissa galta ròtja.*

- MUGIL CAPITO. C. y V. (Mugil capito. C. y V.).
 N. C. *Capitón*.
 N. V. *Llissa agut*. *Llissa cap-pla*.
- MUGIL LABEO. C. y V. (Mugil Labeo. C. y V.).
 N. C. *Lisa*.
 N. V. *Llissa galubèt*.
- MUGIL CHELO. C. y V. (Mugil chelo. C.).
 N. C. *Lisa*.
 N. V. *Llissa vèra*.

División **STROMATEIFORMES**.Familia **Centrolophidae**.

- CENTROLOPHUS NIGER. Gmelin. (Centrolophus pompilus. L.).
 N. C. *Romerillo*.
 N. V. [Especie añadida].

División **ATHERINIFORMES**.Familia **Atherinidae**.

- ATHERINA BOYERI. Ris. (Atherina boyeri. Ris.).
 N. C. *Pez Rey*.
 N. V. *Cabessuda*.
- ATHERINA MOCHON. C. y V. (Atherina mochon. C. y V.).
 Forma *mochon*.
 N. C. *Pez-rey*.
 N. V. *Muixó*.
- Forma *rissoi*. (Atherina Rissoi. Raf.).
 N. C.
 N. V. *Vea*. [Especie añadida].
- ATHERINA HEPSETUS. L. (Atherina hepsetus).
 N. C. *Pez-rey*.
 N. V. *Serclèt*.

Familia **Sphyraenidae**.

- SPHYRAENA SPHYRAENA. L. (Sphyraena spet. Lac.).
 N. C. *Espetón*.
 N. V. *Espét*.

- División **AMMODYTIFORMES.** Familia **Ammodytidae.**
AMMODYTES CICERELLUS. Raf. (Ammodytes cicerellus, Raf.).
 N. C.
 N. V. *Enfú.*
- División **OPHIDIIFORMES.** Familia **Ophidiidae.**
OPHIDIUM BARBATUM. L. (Ophidium barbatum, L.).
 N. C. *Pez sable. Doncella blanca. Lorcha.*
 N. V. *Pamfònt. Congre dots.*
- OPHIDIUM VASSALI.** Ris. (Ophidium vassali, Ris.).
 N. C.
 N. V. *Pamfònt vermey.*
- Familia **Fierastidae.**
FIERASTER ACUS. Brünn. (Fieraster imberbis, L.).
 N. C. *Zurriaga. Cinta.*
 N. V. *Fi de murèna mansa.*
- División **GADIFORMES.** Familia **Macruridae.**
COELORHYNCHUS COELORHYNCHUS. Ris. (Macrourus coelorhynchus, Ris.).
 N. C. *Rata.*
 N. V. [Especie añadida].
- Familia **Gadidae.**
GADUS MINUTUS. L. (Gadus minutus, L.).
 N. C. *Barbada. Mòllera.*
 N. V. *Capallá.*
- GADUS POUTASSOU.** Ris. (Merlangus poutassou, Ris.).
 N. C.
 N. V. *Peix rey.*
- MERLUCCIUS MERLUCCIUS.** L. (Merlucius vulgaris, C.).
 N. C. *Merluza. Pescado. Pescadilla.*
 N. V. *Llus.*

URALEPTUS MARALDI. Ris. (Uraleptus maraldi. Ris.).
 N. C.
 N. V.

UROPHYCIS PHYCIS. L. (Phycis mediterraneus. Del.).
 N. C. *Brótola. Faneca.*
 N. V. *Möllera.*

UROPHYCIS BLENNOIDES. Brüin. (Phycis tinca. Schu.).
 N. C. *Brótola. Escolar.*
 N. V. *Möllera.* [Citado por Ramis y P. A.].

(Phycis blennoides. Brüin.).

N. C. *Alfaneca. Faneca. Escolar.*
 N. V. *Mullasa.* [Ejemplar añadido].

ONOS MEDITERRANEUS. L. (Motella fusca. Ris.).
 N. C. *Capellán.*
 N. V. *Möllera inglesa.*

¿ONOS MEDITERRANEUS. L.? (Motella maculata. Ris.).
 N. C.
 N. V. *Möllera borda.*

ONOS MUSTELLA. Ris. (Motella tricirrata. Bonp.).
 N. C. *Colegial.*
 N. V. *Mollera borda. Mollereta. Mostel.* [Especie añadida].

División **PLEURONECTIFORMES.** Familia **Pleuronectidae.**

¿LIMANDA LIMANDA. L.? (Limanda oceanica. Bp.).
 N. C. *Lengua.*
 N. V. [Citado por Ram.].

División **SOLEIFORMES.**

Familia **Soleidae.**

SOLEA MONOCHIR. Bonap. (Solea hispida. Raf.).
 N. C. *Soldao. Soldado.*
 N. V. *Sanremus.*

- SOLEA OCELLATA. L. (Solea oculata. Bonp.).
 N. C. *Tambor real*.
 N. V. *Llengu de San Pau*.
- SOLEA VARIEGATA. Donovan. (Solea variegata. Günth.).
 N. C. *Lenguado*.
 N. V. *Peluda*.
- SOLEA LASCARIS. Ris. (Solea lascaris. Ris.).
 N. C. *Lenguado*, *Lenguadillo*.
 N. V. *Llengadu*.
- SOLEA KLEINI. Ris. (Solea Kleinii. Ris.).
 N. C. *Lenguado*.
 N. V. *Llengadu*.
- SOLEA SOLEA. L. (Solea vulgaris. C.).
 N. C. *Lenguado*.
 N. V. *Llengadu*. [Citado por Cl. y Ram.].
- SOLEA. (Solea).
 N. C.
 N. V. *Perdiu de San Pere*.
- Familia **Rhombidae**.
- CITHARUS LINGUATULA. Ris. (Pleuronectes citharus. Ris.).
 N. C. *Solleta*, *Peluda*, *Pelúa*.
 N. V. *Capallá*, *Rémol*.
- ARNOGLOSSUS THORI. Kyle. (Pleuronectes grohmanni. Bp.).
 N. C. *Tapa culos*.
 N. V. *Llenguadu*. [Especie añadida].
- LEPIDORHOMBUS WHIFF. Walbaum. (Pleuronectes megastoma. Don.)
 N. C.
 N. V. *Capellá*.
- BOTHUS PODAS. Del. (Bothus rhomboides. Bon.).
 N. C. *Robadallo*, *Remol*, *Tapaculo*, *Boagallo*.
 N. V. *Pedás*.

(Bottus podas. Bp.).

N. C. *Robadallo*.N. V. *Pedàs*. [Citado por Cl. y P. A.].División **GOBIESOCIFORMES.**Familia **Gobiesocidae.**

LEPODOGASTER GOUANI. Lac.

(Lepodogaster gouani. Lac.).

N. C. *Pez puerco. Pegador*.N. V. *Xucla dit. Cabòt xuclador*.

MIRBELIA CANDOLLII. Ris.

(Lepodogaster candollii. Ris.).

N. C.

N. V. *Peix porc*. [Citado por Barceló].División **CLUPEIFORMES.**Familia **Engraulidae.**

ENGRAULIS ENCRASSICHOLUS. L.

(Engraulis encrassicholus. L.).

N. C. *Boquerón. Anchoa*.N. V. *Aledròc*.Familia **Clupeidae.**

SARDINA PILCHARDUS. Welb.

(Alosa sardina. C.).

N. C. *Sardina*.N. V. *Sardina*, y a la cría *Junqueti*.

CLUPEA SPRATTUS. L.

(Meleta vulgaris. C. y V.).

N. C. *Sardineta. Boqueta*.N. V. *Amplóa*.

¿CLUPEA SPRATTUS. L.?

(Spratella prumila. Vol.).

N. C. *Alatxa*.N. V. *Alatxa*. [Citado por P. A.].

SARDINELLA AURITA. C. y V.

(Sardinella aurita. Günt.).

N. C. *Alatxa. Trancho*.N. V. *Alatxa. Alatxa pixòta*.División **SCOMBRESOCIFORMES.** Familia **Rhamphistomidae.**

RHAMPHISTOMA BELONE. L.

(Belone acus. Ris.).

N. C. *Aguja. Ahulla*.N. V. *Agua*.

(Belone rostrata. Fab.).

N. C. *Aguja*.N. V. *Aguja*. [Citado por Cl., Ram. y P. A.).Familia **Exocoetidae**.

HALOCYPSELUS EVOLANS. L.

(Exocoetus evolans. L.).

N. C.

N. V. *Orañola*.

EXOCOETUS PROCNE. Filip y Veramy.

(Exocoetus procne. Filip y Veramy).

N. C. *Pez volador*.N. V. *Surell volador*. [Especie añadida].División **SCOPELIFORMES**.Familia **Synodontidae**.

SYNODUS SAURUS. L.

(Saurus fasciatus. Ris.).

N. C. *Pez de San Francisco*.N. V. *Dregó*.

(Saurus lacerta. Ris.).

N. C. *Pez de San Francisco*.N. V. *Salta murades*. [Citado por Ram. y P. A.).Familia **Aulopidae**.

AULOPUS FILAMENTOSUS. Cuv.

(Aulopus filamentosus. Bloch.).

N. C.

N. V. *Serpentí. Escalum*.

(Aulopus maculatus. Val.).

N. C.

N. V. *Serpentí. Escalum*. [Ejemplar añadido].División **ANGUILIFORMES**.Familia **Anguillidae**.

ANGUILA ANGUILA. L.

(Anguilla vulgaris. C.).

N. C. *Anguila*.N. V. *Anguila vèra*.

(Anguilla latirostris. Ris.).

N. C. *Anguila*.N. V. *Anguila cabotera*.

(Anguila microptera. Kamp.).

N. C. *Anguila*.N. V. *Anguila ròtja*.

(Anguila capitone. Kamp.).

N. C. *Anguila*.N. V. *Anguila punyegral*.

(Anguila juven).

N. V. *Flámula*.Familia **Leptocephalidae**.

LEPTOCEPHALUS CONGER. L.

(Conger vulgaris. C.).

N. C. *Congrio*. *Safto*.N. V. *Congre*. Cuando joven : *Flámura*.

CONGROMURAENA MYSTAX. Del.

(Conger mystax. Del.).

N. C. *Congrio*.N. V. *Pillèt de platje*. *Congre de sucre*. *Congre dols*.Familia **Echelidae**.

ECHELUS MYRUS. L.

(Myrus vulgaris. Kamp.).

N. C. *Martina*. *Culebra picuda*. *Bicha*.N. V. *Culebra*. *Durada*.Familia **Ophichthyidae**.

OPHISURUS SERPENS. L.

(Ophisurus serpens. L.).

N. C. *Culebra*. *Látigo*.N. V. *Culebra de la mar*.

SPHAGEBRANCHUS COECUS. L. (Sphagebranchus coecus. Sche.).

N. C. *Morenata*.N. V. *Murer*. [Citado por Ram.].

COECULA IMBERBIS. Delaroche. (Sphagebranchus imberbis. Del.).

N. C. *Doncella*. *Julia*.N. V. *Serp de la mar*.

División **MURAENIFORMES.**Familia **Muraenidae.****MURAENA HELENA. L.**

(Muraena helena. L.).

N. C. *Morena.*N. V. *Murèna.***GYMNOTHORAX UNICOLOR. Del.**

(Muraena unicolor. Del.).

N. C. *Morena.*N. V. *Murenot. Muèt.*

División. **LAMPREIFORMES.**Familia **Petromyzontidae.****PETROMYZON MARINUS. L.**

(Petromyzon marinus. L.).

N. C. *Lamprea de mar.*N. V. *Ferra tinó. Xuclador.*

Índice por orden alfabético menorquín

Nombre vulgar	Nombre castellano	Pág.
Agúa.	Aguja, Ahulla.	249
Alatxa.	Alatcha.	249
» pixòta.	Alatcha. Trancho.	249
Aledròc.	Boquerón. Anchoa.	249
Amploa.	Sardineta. Bogueeta.	249
Anfós.	Mero.	235
Angel.	Pez angel. Mermeguela. Angelote.	
	Pardón.	227
Anguila cabotera.	Anguila.	250
» punyegral.	»	251
» ròtja.	»	251
» vèra.	»	250
Aranya blanca.	Araña.	230
» de cap nègra.	»	230
» fragata.	»	230
Armat.	Armado. Mal armado.	233
Ase.	Garneo. Rafael. Rubio.	234
Bastriu.	Boquidulce. Bastriuvaca.	227
Becora.	Melba. Melva. Melvera.	237
Ballestriu. (<i>Véase Bastriu</i>).		227
Bestenaga.	Tordo. Gallito. Bodión.	242
Besuc.	Besugo. Pancho.	239
Bisu.	Caballa. Estornino.	236
Bonitol.	Bonito. Cerda.	236
Bot.	Mola. Mula. Pez lina. Robador.	230
Buldròy.	Pez sapo. Rape.	232
Ca marí.	Cazón. Pez peine. Tollo.	227
Caballèt de la mar.	Caballo marino. Caballito de mar.	230
» »	» » » »	230
Cabassuda.	Pez Rey.	245
Cabòt		232
»		232
» berrubès.		232
» d'alga o mucós.	Pez del diablo.	232
» de ròca	Torillo.	232
» »		233
» en banyes.	Lagarto.	231

Nombre vulgar	Nombre castellano	Pág.
Cabòt anglès.		232
» xucedor.	Pez puerco.	249
Cántara.	Cantero. Chopà. Ollaca. Pañoso. Perezosa. Roncador. Sopa.	240
Capellá.	Barbada. Móllera.	246
»	Pelma. Peluda. Solleta.	248
»		248
Cap ròig.	Baño. Rascacio. Gallineta.	234
» tinyós.	Poyo. Rascacio.	234
Clavell.	Bramante.	228
»	Pez de Mahoma. Raya.	228
» borell o morell.		228
Congre.	Congrio. Saño.	251
» de sucre.	Lorcha. Pez sable.	251
» dols.	» » Doncella blanca.	246
Cornuda.	Cornua. Cornudilla. Guardia civil. Pez martillo.	229
Culebra.	Bicha. Culebra picuda. Martina.	251
» de mar.	Culebra. Látigo.	251
Dentó.	Borriqueta, Cabezudo, Tres colas. Trompetero.	235
Déntol.	Dentón. Capitán. Pachán.	241
»	» Cachucho.	241
Doncella.	Doncella. Gallito de Rey. Julia.	244
Dragó.	Guitarra. Lagarto.	233
»	Pez de San Francisco.	250
» (<i>Véase Aranya</i>).		230
Duradu. (<i>Véase Culebra</i>).		251
Emperador.	Aguja pelea. Pez espada.	238
Enfú.		246
Escalum.		250
Escat. (<i>Véase Angel</i>).		227
» vexigal.		228
Escurbai.	Corballo. Corbina. Corvina. Corvina. nata. Magra.	236
Escursana.	Chucha. Milán. Pastenaca. Romaguera. Raya vaca.	229
Esperrai.	Mocharra. Mojarra. Raspallón.	239
Espèt.	Espetón.	245
Fèrra pedres.	Lagarto.	231
» timó.	Lamprea marina.	252
Ferrassa. (<i>Véase Escursana</i>).		229
Fí de morèna mansa.	Cinta. Zurriaga.	246
Flámula.	Cinta. Pez llama.	238

Nombre vulgar	Nombre castellano	Pág.
Flámula.	La cría de la Anguila.	251
Flámura.	La cría del Congrio.	251
Fléma o Flèuma.		238
Gall de San Pere.	Ceo. Gallo marino. Pez de S. Pedro.	237
» Fabé.	Perro. Torito. Vieja. Dormilega. Torillo.	231
Gallèrbu.	Dormilega. Perro. Torillo. Vieja.	231
Gallinèta.	Cacho rubio. Regel. Rubio. Arete.	234
Gató.	Alitán. Gato de mar. Pintarroja.	226
Gatvaire.	Lija. Galeo. Pez perro. Pintarroja. Tollo.	226
Gèrna o Gèrnera.		235
Grivia.		242
Jerrèt o Jerrèt pamfil.	Picarel. Trompetero.	241
» de San Pere.	Caramel.	241
» anglès.		241
» mascle.	Caramel. Chucla. Judío.	241
Junqueti.	La cría de la sardina.	239
Juriòla.	Golondrina. Rubio. Rael. Patrón.	234
Llampuga.	Austriaco. Dorado. Lampuga.	238
Llengadu.	Lenguado. Lenguadillo.	248
»	Lenguado.	248
»		248
»	Tapa culos.	248
Llengu de San Pau.	Tambor real.	248
Llissa agut o cap plá.	Capitón.	245
» galta ròtja.	Cabezudo. Mújol. Lisa.	244
» guelubèt.	Lisa.	245
» taverner.	Albur. Cabezudo. Lisa. Capitán. Mújol.	244
» vèra.	Lisa.	245
Llobarro o Llop.	Lubina. Róbalo. Llubarro.	234
»	Baila. Bayela.	235
Llurada. (Véase <i>Cornuda</i>).		229
Llus.	Merluza. Pescada. Pescadillo.	246
Mabre.	Esla. Mabre. Pez Herrera.	238
Mare d'anfós.	Bodión de limpio.	236
Massòt.	Bodión verde. Tordo.	242
»		242
»		242
» (Véase <i>Grivia</i>).		242
Mèlva. (Véase <i>Bacora</i>).		237
Möll.	Salmonete.	233
» cranquer, de fanc o jueu.	»	233

Nombre vulgar	Nombre castellano	Pág.
Mòll vè.	Salmonete	233
Mòllera.	Brótola. Faneca.	247
» borda.		247
» »		247
» inglèsa.	Colegial.	247
Mollerèta. (Véase <i>Mòllera</i> <i>borda</i>).	Capellán.	247
Mòra.		247
Mostel. (Véase <i>Mòllera bor-</i> <i>da</i>).	Carcomel. Chucla. Jarrete. Trompe- tero. Mena. Judío.	241
Morèna.		247
Mullassa. (Véase <i>Mòllera</i>).	Morena.	252
Murer.	Alfaneca. Escolar. Fanca.	247
Murèt.	Morenata.	251
Murèt. Murenot.	Castañuela. Negrita. Soldado.	244
» vermèll. (Véase <i>Mare</i> <i>d'anfós</i>).	Morena.	252
Murruda.		236
Músic.	Sargo picudo.	239
Mussòla.	Pito real. Trompetero.	244
»	Cazón. Mozuela. Mustelo. Pique.	226
Muixó.	Caella. Cazón. Mustelo.	227
Nèru.	Pez de rey.	245
Orada.	Abadejo. Gitano.	235
Oriòla. (Véase <i>Juriola</i>).	Dorado. Dorada.	240
Oranyòla.		234
Pagre.		250
Palomida o Palomina.	Pargo.	240
»	Dorado. Palomida. Serviola.	237
Pamfònt. (Véase <i>Congre dols</i>).	Palomida. Palometa.	237
» vermèll.		246
Pampol.		246
» rascás.	Pez timón. Romero. Piloto.	237
Pedás.	Pampol.	235
Peix bade.	Remol. Roagallo. Rodaballo. Ta- pa culo.	249
» espasa. (Véase <i>Empera-</i> <i>dor</i>).		229
Peix pòrc.		238
» rey.		249
» sabre.		246
Peluda.	Pez cinto. Pez sabre.	238
Perdiu de San Pere.	Lenguado.	248
		248

Nombre vulgar	Nombre castellano	Pág.
Pillèt de platje. (Véase <i>Con-gre dols</i>).		251
Pitgell.	Pagel. Breca.	239
Pòrc marí.	Cochino. Guarrito. Mielga. Puerco de mar.	227
Quelèt.	Besugo de Laredo. Borás. Gorace. Pachá. Pachán.	239
Quisona.	Jerrón. Pinta roja.	227
»	Galluo. Galluate. Pinchuo.	227
Rabosa.	Babosa. Perro. Torillo. Vieja.	231
»	Vieja. Perro.	231
»	»	231
» (Véase <i>Gall Fabè</i>).		231
Rafalèt.	Borracho. Perlón. Rubio.	234
Raó.	Galán. Gallineta. Papagallo.	244
Rap. (Véase <i>Buldroy</i>).		232
Rascla.	Escorpena. Rascasa. Rascacio. Gallineta.	264
Rata.	Araña roquera. Rata. Sapo.	230
Red o Reig.	Berrugato. Corbinata.	236
Rémol. (Véase <i>Capallà</i>).	Solleta. Pelma. Peluda.	248
Retjada.	Raya.	228
»	»	229
» de San Pere.	Glisol. Raya vera.	228
» peluda.	Raya. Romaguera.	228
» vèra o boca de ròsa.		228
Roquer.		242
»		242
Rosseti.		233
» en dents.	Chanquete.	233
Ruquer.	Panchita.	242
»		243
»	Tordo.	243
»		243
Salpa o Saupa.	Salema. Salpa.	240
Salpròig.	Amia. Lamia. Tiburón.	226
Salta murades. (Véase <i>Dragó</i>).		250
Saltaperdissa. (Véase <i>Rata</i>).		230
Sanremus.	Soldado.	247
Sarc o Sard.	Sargo. Sargo burdo. Mojarra.	239
Sardina.	Sardina.	249
Satx. (Véase <i>Ruquer</i>).	Tordo.	243
Serclèt.	Pez-rey.	245
Serp de la mar.	Doncella. Julia.	251

Nombre vulgar	Nombre castellano	Pág.
Serp de la mar.		229
Serpentí. (Véase <i>Escalum</i>).		
» » »		250
Serrá.	Cabra. Cabrilla. Serrano. Vaquita.	235
» imperial.	Gallineta. Pampol rascás.	234
» mascle.		235
Sirvia. Sirviòla.	Alballada. Verderol.	237
Sorell o Surell.	Chicharro. Jurel.	237
Surell de pènya. (Véase <i>Palomida</i>).		237
Surell volador.	Pez volador.	250
Surella.		237
Tae ròcas.		243
Tamburé.	Tordo. Tordo roquero.	242
»	Tordo.	243
Taverner. (Véase <i>Lissa terverner</i>).		244
Tiburó.	Bodión. Marrajo. Tiburón.	226
Tort massòt.	Merlo. Zorzal marino. Bodión.	242
» ruquer.	Vaqueta.	243
Tremuló.	Temblaera. Torpedo. Trimièlga.	228
Trugèta.	Tuerta.	243
Trumpeté. (Véase <i>Music</i>).		244
Tunyina.	Atún. Atuarro. Albacora. Cachorreta.	236
Ublada.	Oblada. Doblada. Dobiadeta.	240
Uill de perdiu.		242
Uòt. (Véase <i>Quelèt</i>).		239
« (Véase <i>Cap tinyós</i>).		234
Urada. (Véase <i>Orada</i>).		240
Vaca.	Vaca.	235
» serrana.	Borracho. Lobito. Merito.	235
Véa.		245
Vèla llatina.	Pez obispo.	229
Verat.	Caballa. Sarda.	235
Verderòl. (Véase <i>Griòta</i>).		242
Veriada.	Chopa. Mojarra. Pagel. Sargo.	239
Vit d'en Gahona.	Obispo.	244
Viuda.	Aguila. Cucho. Obispo. Rata.	229
Vòga.	Boga. Bogarro.	240
» revey.	Besugo. Boga-ravella.	239
Xòric volador.	Golondrina de mar. Chicharra. Roncador. Volador.	233
Xucla.	Mendola.	241
» d'ivèrn.	Chucla. Mendola.	241

Nombre vulgar	Nombre castellano	Pág.
Xucla dit. (Véase <i>Cabòt xuclador</i>).		249
Xuclador. (Véase <i>Fèrra timó</i>).	Pagatimón. Lamprea. Lamprea de mar.	249
	Pez zorro.	226
	Romerillo.	245
	Rata.	246
	Lengua.	247
Astrodermus elegans Risso.		238
Uraleptus maraldi. Risso.		247